



## CITTA' DI TORINO

**DIPARTIMENTO FONDI EUROPEI E PNRR  
DIVISIONE TRASFORMAZIONI PERIFERIE, BENI COMUNI E RIGENERAZIONE  
URBANA**

**ATTO N. DEL 158**

**Torino, 30/03/2023**

### **DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE**

Convocata la Giunta, presieduta dal Sindaco Stefano LO RUSSO, sono presenti, oltre la Vicesindaca Michela FAVARO, gli Assessori:

Paolo CHIAVARINO

Paolo MAZZOLENI

Gabriella NARDELLI

Rosanna PURCHIA

Carlotta SALERNO

Jacopo ROSATELLI

Assenti, per giustificati motivi, gli Assessori:

Domenico CARRETTA - Chiara FOGLIETTA - Giovanna PENTENERO - Francesco TRESSO

Con l'assistenza della Segretaria Generale Rosa IOVINELLA.

**OGGETTO:** PATTO DI COLLABORAZIONE PER LA GESTIONE CONDIVISA DELLA STRUTTURA DI VIA CUMIANA 15. AMPLIAMENTO OGGETTO DEL PATTO, SOGGETTI ADERENTI, DURATA.

Con deliberazione della Giunta Comunale del 9 giugno 2020 si è approvato a seguito della consultazione pubblica avvenuta ai sensi dell'art. 9 del Regolamento n. 375 della Città di Torino allora vigente e come previsto dal progetto Co-City, finanziato con fondi europei e in conformità con il Regolamento n. 391 della Città di Torino, il Patto di collaborazione: Patto di collaborazione tra Città di Torino, Associazione Culturale Bloomingteam, UISP Torino, Asd Longboard Crew Italia, Associazione Ideificio Torinese per la gestione condivisa della struttura di via Cumiana 15.

Il patto è stato firmato in data 15 Settembre 2020.

Le azioni e gli interventi previsti e realizzati, dalla data di inaugurazione del 15 Settembre 2020, si sono rivolti alla comunità (con particolare attenzione a: studenti e studentesse, giovani, famiglie e migranti) e anche ad attrarre fruitori dal contesto cittadino, (in particolare: attività culturali; attività

espositive; attività ludico-motorie-ricreative).

Durante questi anni, nonostante il periodo pandemico che ha visto un rallentamento anche se in misura minore considerata la natura “aperta”, la struttura ha ospitato workshop teatrali e musicali, cinema all'aperto, laboratori teatrali per bambini, gruppi di lettura, presentazioni di libri, mostre artistiche, assemblee, condotte prevalentemente da soggetti non firmatari del Patto. I soggetti civici firmatari del patto hanno gestito delle attività in modalità continuativa in particolare rivolte all'animazione verso le fasce giovanili (studio, attività ludiche). La struttura è stata inserita nell'elenco dei siti per l'aula studio diffusa per gli universitari. Sono stati inoltre ospitati gli eventi finali di progetti gestiti dalla Città (AxTO, Co4Cities). Settimanalmente è presente la distribuzione di cibo alle famiglie indigenti, che è stata anche l'unica a non dover essere interrotta durante il lockdown da pandemia.

Per il coordinamento delle attività ed il miglior esito delle pratiche di amministrazione collaborativa previste dal Patto, ci si è avvalsi dei seguenti strumenti di governance: Cabina di Regia, composta dalla Presidente della Circoscrizione 3, o suo/a delegato/a, da altri due rappresentanti della Città e da due rappresentanti dei Proponenti, con funzioni di indirizzo, di programmazione generale delle attività, approvazione dei budget di spesa e dei rendiconti annuali, nomina del/della coordinatore/trice responsabile dello Staff operativo, valutazione ed eventuale approvazione dell'adesione al patto di eventuali nuovi Proponenti; Staff operativo, composto da rappresentanti degli uffici centrali e circoscrizionali e da rappresentanti dei Proponenti, con funzioni di coordinamento progettuale, organizzativo, gestionale e logistico. La Cabina di Regia ne ha individuato un coordinatore responsabile messo a disposizione dalla Città di Torino. Le modalità operative sono state regolamentate da un Disciplinare d'Uso approvato dalla Cabina di Regia.

Per facilitare la piena esecuzione del Patto di collaborazione, la Città ha previsto le seguenti forme di sostegno: messa a disposizione, da parte della Circoscrizione 3, a titolo gratuito, di un locale ad uso magazzino per garantire la funzionalità polivalente della struttura; messa a disposizione di personale degli uffici centrali e circoscrizionali per la composizione dello Staff operativo ed il coordinamento progettuale, organizzativo, gestionale e logistico; inserimento della struttura nella programmazione degli eventi socio-culturali di scala cittadina promossi annualmente dalla Città; altre azioni di accompagnamento da parte del personale degli Uffici comunali e circoscrizionali e delle Case del Quartiere; azioni di informazione e comunicazione, come previsto dal progetto Co-City; attrezzature e beni di consumo, forniti in comodato d'uso gratuito dalla Città e dalla Fondazione Cascina Roccafranca, come previsto dal progetto Co-City; copertura da parte della Città delle spese relative alla manutenzione straordinaria, nei limiti delle risorse di bilancio disponibili; copertura da parte della Città delle spese relative alle utenze di acqua (PDP 2020002130), energia elettrica (n. POD IT020E00724697), della pulizia ordinaria settimanale, per le attività previste dal patto; promozione di attività che garantiscano una sorveglianza attiva attraverso progetti che coinvolgano realtà del territorio; installazione di un amplificatore del segnale internet per la connessione alla rete cittadina free torino wi-fi.

Il successo delle iniziative ha portato alcuni soggetti locali a richiedere di entrare a far parte del patto di collaborazione. Dal mese di Luglio 2021 ha richiesto di aderire al Patto, iniziando concretamente a partecipare alle attività, la Scuola Paritaria Madre Mazzarello, che ha sede nella stessa via Cumiana, e in data 20 febbraio 2023 è pervenuta formale richiesta di adesione da parte del Gruppo Abele (lettera conservata agli atti).

Inoltre durante l'ultimo anno è emersa l'attenzione della cittadinanza per l'area verde pubblica adiacente allo spazio di via Cumiana 15, manifestando l'interesse a prendersene cura volontariamente. Si è quindi avviato un percorso, con il coordinamento dell'Associazione Ideificio Torinese e dell'Asd Longboard Crew Italia, due soggetti firmatari del Patto, insieme al gruppo di cittadine e cittadini volontari di ideazione dei possibili scenari per la cura e l'uso collettivo dell'area

verde, al fine di promuoverne la migliore condivisione pubblica possibile: con la cittadinanza, con le scuole e con tutti i soggetti presenti sul territorio potenzialmente interessati. L'associazione Ideificio Torinese, a nome di tutto il gruppo, ha successivamente inviato alla Città una richiesta di autorizzazione d'uso temporanea al fine di iniziare l'allestimento dell'area verde, a seguito della quale l'area è stata temporaneamente assegnata all'associazione Ideificio Torinese.

L'allestimento, eseguito finora con molta cura ed attenzione da parte delle persone volontarie, sta iniziando a produrre risultati apprezzabili e l'area verde si sta pian piano trasformando in un giardinetto curato, con aiuole piene di arbusti e fiori, alternate a casse di legno per la coltivazione di verdure commestibili.

La Circostrizione 3, a seguito della richiesta per la cura dell'area verde pervenuta dalla cittadinanza, ha espresso alla Divisione Trasformazioni periferie, Beni comuni, il proprio parere favorevole in merito all'ipotesi di ampliamento territoriale del Patto di collaborazione per la gestione condivisa della struttura di via Cumiana 15 all'area verde adiacente, con il fine di consentirne la cura ed una maggiore fruibilità da parte dell'intera cittadinanza.

Considerato che il Patto firmato ha scadenza nel marzo 2023 ed in fase di rinnovo si ritiene di approvare l'estensione dell'elemento soggettivo ed oggettivo consistente nell'ampliamento del numero dei soggetti firmatari e l'inserimento dell'area verde adiacente, nonché, considerato il buon funzionamento e il positivo impatto sul territorio la durata del Patto di collaborazione in 60 mesi a decorrere dal 15 Marzo 2023.

Il presente provvedimento comporta spese di utenze. Le disposizioni di cui alla deliberazione della Giunta Comunale del 31 luglio 2012 (mecc. 2012 04257/008) vengono, pertanto, derogate, in via eccezionale, in relazione alle motivazioni di cui al presente provvedimento.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA COMUNALE

Visto l'art. 48 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

#### DELIBERA

per le motivazioni espresse in narrativa, che integralmente si richiamano;

1) di approvare che, per le motivazioni espresse in narrativa il Patto di collaborazione per la gestione condivisa della struttura di via Cumiana 15 sia ampliato all'area verde adiacente, nonché l'adesione estesa all'allargamento ai nuovi soggetti (Scuola paritaria Madre Mazzarello, Fondazione Gruppo Abele onlus), prevedendo una durata di 60 mesi;

2) di dare atto che il patto sarà rinnovato, con le modifiche di cui al presente provvedimento, con determinazione del Dirigente della Divisione Trasformazione Periferie, Beni Comuni e Rigenerazione Periferie;

3) di dare atto che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 1);

4) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del Testo Unico

approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Proponenti:

L'ASSESSORE  
Jacopo Rosatelli

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE  
Valter Cavallaro

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA  
Patrizia Rossini

---

IL SINDACO  
Firmato digitalmente  
Stefano Lo Russo

LA SEGRETARIA GENERALE  
Firmato digitalmente  
Rosa Iovinella

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DEL-158-2023-All\_1-VIE\_valutazione\_impatto\_economico\_signed.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento